

BELGISCHE KAMER VAN
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

23 juni 2000

VOORSTEL VAN RESOLUTIE
inzake de landhervormingen in Zimbabwe

TEKST AANGENOMEN DOOR DE COMMISSIE
VOOR DE BUITENLANDSE BETREKKINGEN

Voorgaand document :

Doc 50 **0643/ (1999-2000):**

001 : Voorstel van resolutie van de heer Valkeniers.

002 : Amendementen.

003 : Verslag.

CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS
DE BELGIQUE

23 juin 2000

PROPOSITION DE RÉSOLUTION
relative aux réformes agraires au Zimbabwe

TEXTE ADOPTÉ PAR LA COMMISSION
DES RELATIONS EXTÉRIEURES

Document précédent :

Doc 50 **0643/ (1999-2000):**

001 : Proposition de résolution de M. Jef Valkeniers.

002 : Amendements.

003 : Rapport.

AGALEV-ECOLO	:	Anders gaan leven / Ecologistes Confédérés pour l'organisation de luttes originales
CVP	:	Christelijke Volkspartij
FN	:	Front National
PRL FDF MCC	:	Parti Réformateur libéral - Front démocratique francophone-Mouvement des Citoyens pour le Changement
PS	:	Parti socialiste
PSC	:	Parti social-chrétien
SP	:	Socialistische Partij
VLAAMS BLOK	:	Vlaams Blok
VLD	:	Vlaamse Liberalen en Democraten
VU&ID	:	Volksunie&ID21

Afkortingen bij de nummering van de publicaties :		Abréviations dans la numérotation des publications :	
DOC 50 0000/000:	Parlementair document van de 50e zittingsperiode + het nummer en het volgnummer	DOC 50 0000/000 :	Document parlementaire de la 50e législature, suivi du n° et du n° consécutif
QRVA	: Schriftelijke Vragen en Antwoorden	QRVA	: Questions et Réponses écrites
HA	: Handelingen (Integraal Verslag)	HA	: Annales (Compte Rendu Intégral)
BV	: Beknopt Verslag	CRA	: Compte Rendu Analytique
PLEN	: Plenum	PLEN	: Séance plénière
COM	: Commissievergadering	COM	: Réunion de commission

Officiële publicaties, uitgegeven door de Kamer van volksvertegenwoordigers Bestellingen : Natieplein 2 1008 Brussel Tel. : 02/ 549 81 60 Fax : 02/549 82 74 www.deKamer.be e-mail : alg.zaken@deKamer.be		Publications officielles éditées par la Chambre des représentants Commandes : Place de la Nation 2 1008 Bruxelles Tél. : 02/ 549 81 60 Fax : 02/549 82 74 www.laChambre.be e-mail : aff.generales@laChambre.be	
--	--	---	--

DE KAMER,

A) overwegende dat bij de onafhankelijkheid van Zimbabwe er een belofte was van Groot-Brittannië om de nodige gelden uit te trekken ten einde een aantal blanke boeren uit te kopen en zwarte boeren te vestigen op kleine hoeves;

B) overwegende dat Groot-Brittannië zijn financiële hulp stopte toen bleek dat deze hoeves automatisch werden toegewezen aan senior Zamu-PF leden van de partij van president Mugabe zonder dat enige wettelijke regeling werd uitgewerkt voor het toekennen van deze gronden;

C) overwegende dat volgens de huidige minister van Buitenlandse Zaken van Groot-Brittannië, Mr. R. Cook, nog 2,2 miljard frank beschikbaar is te dien einde;

D) overwegende dat president Mugabe geen meerderheid behaalde bij een recent referendum en aldus op zoek ging naar een thema om bij de aanstaande verkiezingen geen nederlaag te lijden, des te meer daar hij het probleem van de grondhervormingen 20 jaar had laten liggen;

E) overwegende dat de 4.000 blanke boeren, van wie een aantal zich slechts de laatste jaren in Zimbabwe is komen vestigen, nog steeds de ruggengraat uitmaken van een slinkende economie;

F) overwegende dat deze boerderijen door oudstrijders wederrechtelijk bezet zijn gezien de uitspraken en bevelen van de rechtbank en deze bezettingen aldus een schending betekenen van alle internationaal geldende eigendoms- en mensenrechten;

G) overwegende dat president Mugabe deze bezetters zelf aanmoedigde en de blanke boeren bestempelde als vijandig alhoewel ze het recht aan hun kant hebben;

H) overwegende dat de politie machteloos toekeek en in bepaalde gevallen zelfs weigerde hulp te verlenen;

I) overwegende dat deze bezettingen en baldadigheden reeds een invloed hebben op de Zuidafrikaanse economie:

1) door de daling van de Rand in waarde,

LA CHAMBRE,

A) considérant que lors de l'indépendance du Zimbabwe, la Grande-Bretagne avait promis de dégager les fonds nécessaires afin de racheter leurs terres à un certain nombre de fermiers blancs et de permettre à des fermiers noirs de s'établir dans de petites exploitations ;

B) considérant que la Grande-Bretagne a cessé d'apporter son aide financière lorsqu'il s'est avéré que ces exploitations étaient automatiquement attribuées à des membres de haut rang du Zamu-PF, le parti du président Mugabe, sans qu'aucune réglementation légale eût été élaborée en ce qui concerne l'attribution de ces terres ;

C) considérant que selon l'actuel ministre des Affaires étrangères de Grande-Bretagne, M. R. Cook, une somme de 2,2 milliards de francs est encore disponible pour cette réforme ;

D) considérant que le président Mugabe n'a pas obtenu de majorité lors d'un récent référendum et a donc cherché un thème lui permettant d'éviter la défaite lors des prochaines élections, d'autant qu'il ne s'était pas occupé du problème des réformes agraires pendant 20 ans ;

E) considérant que les 4 000 fermiers blancs, dont certains ne sont arrivés au Zimbabwe que ces dernières années, forment toujours l'épine dorsale d'une économie chancelante;

F) considérant qu'eu égard aux décisions et ordonnances du tribunal, ces fermes sont occupées illégalement par des anciens combattants et que ces occupations violent dès lors tous les droits de l'homme et de la propriété en vigueur sur le plan international ;

G) considérant que le président Mugabe lui-même a encouragé ces squatters et a traité les fermiers blancs d'ennemis, alors qu'ils ont le droit de leur côté ;

H) considérant que les policiers ont été les spectateurs impuissants de ces événements et qu'ils ont même refusé, dans certains cas, d'intervenir ;

I) considérant que ces occupations et ces violences affectent déjà l'économie sud-africaine :

1) par la dépréciation du rand,

2) door een vermindering van de voorziene stijging van het B.N.P. van 3,5 naar 1,5 % en,

3) door een toename van de blanke brain-drain;

vraagt:

1. dat onze minister van Buitenlandse Zaken al zijn invloed zou aanwenden in het kader van de Europese Unie om dringend een missie naar president Mugabe te sturen met het oog op het stopzetten van de bezettingen en het geweld en het herstel van recht en orde;

2. dat zou worden onderhandeld over het financieel aanbod van minister Cook dat moet toelaten om de landhervormingen vreedzaam uit te voeren en af te zien van een verdere schending van de eigendoms- en mensenrechten;

3. dat de uitspraken van de hoogste gerechtelijke instanties ook door de politici zouden worden geëerbiedigd en dat de politie opnieuw zou worden ingeschakeld ter uitvoering van deze gerechtelijke uitspraken;

4. dat de presidenten van de buurlanden een duidelijker en kordater standpunt zouden innemen tegen deze ondemocratische en onduidbare houding van president Mugabe, zoals VN-secretaris-generaal Kofi Annan en bisschop Tutu reeds deden, daar dit optreden alleen de lokale economie kan schaden en een gevaar uitmaakt voor de stabiliteit in deze regio;

5. deze resolutie toe te sturen aan de secretaris-generaal van de Verenigde Naties, aan de ministers van Buitenlandse Zaken van de Europese Unie en van de SADC-landen (South African Development Council).

2) par une révision à la baisse de l'augmentation prévue du PNB de 3,5 à 1,5% et

3) par une accentuation de la fuite des cerveaux blancs;

demande :

1. que notre ministre des Affaires étrangères use de toute son influence au sein de l'Union européenne pour obtenir qu'une mission soit envoyée d'urgence auprès du président Mugabe dans le but d'obtenir l'arrêt des occupations et des actes de violence ainsi que le rétablissement du droit et de l'ordre ;

2. que des négociations soient engagées sur l'offre financière faite par le ministre Cook, en vue de permettre que les réformes agraires soient mises en œuvre dans un contexte pacifique et que les droits de propriété et les droits de l'homme ne soient plus violés ;

3. que les responsables politiques respectent les décisions des plus hautes instances judiciaires et qu'il soit de nouveau fait appel à la police pour assurer l'exécution de ces décisions judiciaires ;

4. qu'à l'instar de M. Kofi Annan, secrétaire général des Nations unies, et de Mgr Tutu, les présidents des pays voisins condamnent plus clairement et plus fermement l'attitude antidémocratique et inadmissible du président Mugabe, étant donné que celle-ci ne peut que nuire à l'économie locale et représente un danger pour la stabilité de cette région;

5. que la présente résolution soit transmise au secrétaire général des Nations unies et aux ministres des Affaires étrangères de l'Union européenne et des États membres du SADC (South African Development Council).